

ПАМІРО ТОЛІАТН

Цена 2 стотинки

Илия МОНОВ

ПРИВЕТ НА БРАТСКИЯ РУМЪНСКИ НАРОД!

УВЕРЕНО ПО ПЪТЯ НА СОЦИАЛИЗМА

ТАЗИ ГОДИНА румънският народ чествува 20-годишнината от освобождението на своята родина от фашистко иго. На 23 август 1944 г., в резултат на победоносното настъпление на Съветската армия, народните патриотични сили, под ръководството на Румънската работническа партия, свалиха военно-фашистката диктатура. Събитията през август 1944 г. сложиха началото на дълбоки революционни изменения, които дадоха възможност на трудещите се да установят народно-демократична власт и да пристъпят след това към изграждане на социализма.

Рамо до рамо със славната Съветска армия, Румънската армия воюва за освобождението на цялата територия на страната и за унищожаването на хитлеристките войски в Унгария и Чехословакия, като даде своя принос за окончателното поражение на фашистката Германия. В огъня на войната се изгради румъно-съветското бойно братство, заимчиво се дружбата между румънския и съветския народ.

Демократичното правителство осъществи редица мероприятия в политическо, икономическо и социално отношение, които доведоха до ликвидиране на феодалистските останки в селското стопанство и до премахване на чуждестранната като класа, до отслабване на позициите на буржоазията, до демократизация на държавния апарат, до укрепване на народно-демократичната власт.

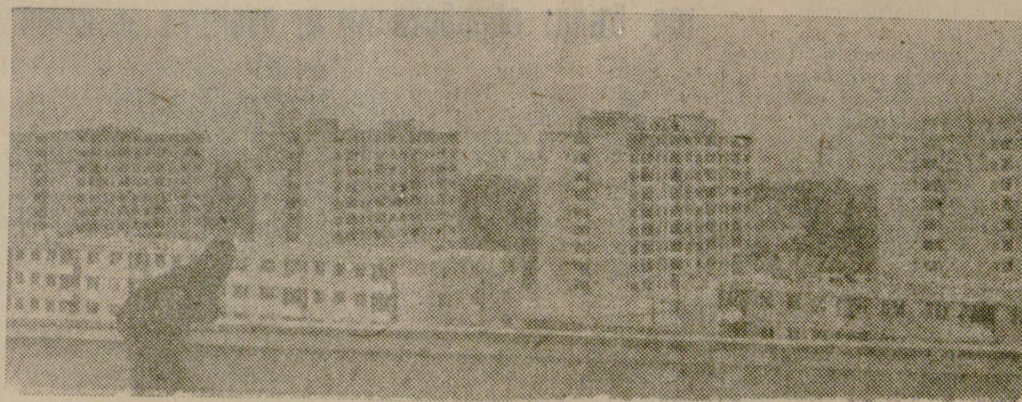
20-годишнината от своето освобождение Румъния посреща като страна с непрекъснат напредък, с комплексна икономика и цветуща култура.

Същественост в процеса на социалистическата индустриализация е изграждането на тежката промишленост. Така в отрасъла на електрическата и термическата енергия миналата година беше постигнато 17 пъти по-голямо производство отколкото през 1938 г., в химическата промишленост — 23 пъти по-голямо, в черната металургия — 10 пъти по-голямо и др.

Едновременно с развитието на тежката промишленост Партията и Правителството обърнаха внимание на развитието на промишлеността на стоките за широко потребление. Миналата година промишлеността, произвеждаща стоки за широко потребление — даде на населението 5 пъти повече стоки, отколкото през 1938 година.

Една от основните задачи на социалистическото строителство, разрешени успешно от Румънската работническа партия, е социалистическото преобразяване на селското стопанство, приключило през пролетта на 1962 година.

През изминалите двадесет години от своето освобождение румънският народ постигна големи успехи във всички области на общественно-политическия, стопанския и културния живот. Здравото обединение около Румънската работническа партия, около нейния Централен комитет, начело с др. Георге Георгиу-Деж, трудещите се в Румъния вървят уверено по пътя на социализма и комунизма. Трудещите се от окръга от сърце се радват на успехите на братския румънски народ и в деня на 20-годишнината от Освобождението му от фашизма му пожелават нови победи в изграждането на социализма и комунизма.



„Град-градина“

ЗА НАШИЯ ГРАД ставят песни с вдъхновени думи: „Новата усмивка на картата на Родината“.

За него е написана даже песен: „Град без история“.

Това е светъл, съвременен град, изцяло създаден в юдните на народната власт. Неговият първи фундамент беше поставен през 1954 г. — на половината на пътя между славния ден на Освобождението и 20-годишнината на това освобождение.

Той израсна като резултат на съзидателните се тук в Онешт крупни обекти на химическата промишленост, нефтодестилационен завод, химически и каучуков комбинати, електроенергетическа, Град не наследил от миналото нито покрайнини, нито изровени пътища, нито негодни за живеене сгради. Град, който назовават „Град-градина“. Нашият Онешт е красив, но ние се стараем да го направим още по-красив. През тази година ще бъде завършена новата магистрала, надлъж по която се строят ансамбли от четириетажни и девететажни блокове. В строеж е микрорайон с 2500 апартамента. За жители-

те — инженери, оператори, работници в химическата промишленост — тук ще бъде създадено най-необходимото: магазини, зрелищни зали, училища, поликлиники.

Онешт е град, който не знае ужасите на войната. И нека не ги познае никога!

Йордан ПИРЛИТУ — председател на изпълкома на Онештинския градски народен съвет.

НА СНИМКАТА: Преди десет години на същото това място, където се извисяват многоетажни жилищни блокове на новия град Онешт, растеше царевича, пасяха овце.

Михай БЕНЮК

Една картина с Ленин

НАД ЧЕЛОТО му бъдещето свети и като свято слънце то сияе. Гласът му сякаш люшка върховете, ДАЛЕКО НАД МОРЕТАТА ВИТАЕ. ТАКАВА БЕ КАРТИНАТА. ... ОТКОЛЕ ПРОНИКНА ТЯ ДЪЛБОКО СРЕД ТЪЛПИТЕ. ЖИВОТЪТ НИ СЪС ВИХРИНИЯ ПОЛЕТ НА СЛОВОТО МУ ЛИТНА КЪМ ЗВЕЗДИТЕ. АЗ ЧУВСТВУВАМ, ЧЕ ТОИ И СЛЕД ГОДИНИ

ЩЕ БЪДЕ ЛЕНИН — ВЕЧНО ЖИВ СРЕД ЖИВИТЕ, ПОСОЧИЛ ДРУМ КЪМ УТРОТО И МИНАЛ ВЪВ СТРОЯ НА ПОТОМЦИТЕ ЩАСТЛИВИ. И АЗ ВЪРВЯ СЛЕД ЛЕНИНСКИТЕ ДИРИ. КАКВО ОТ ТУИ ЧЕ УТРЕ ЩЕ МЕ НАМА — СВЕТАТ Е РАЗВЪЛНУВАН И СЪБИРА СИЛИ ЗА БИТКАТА ГОЛЯМА.

Превод от румънски: Георги ДАНЧЕВ

Цифри и факти

ОБЕМЪТ на общата промишлена продукция на Румъния миналата година беше 7.4 пъти по-голям отколкото през 1938 г.

Само за един ден през 1963 година са се произвели: 7400 тона чугун срещу 360 тона — за един ден от 1938 г.; 7400 тона стомана — срещу 780 тона; 32 000 000 квч срещу 3 100 000 квч; 12 000 тона цимент срещу 1400 тона; 1 350 тона содова продукция срещу 100 тона.

РЕДНОГОДИШНАТА обща продукция на зърнени храни през 1960 —

1963 г. беше 10 000 000 тона срещу 9 000 000 тона през 1956—1959 и 8 000 000 тона средно за 1934—1938 г.

В РУМЪНИЯ цялото образование — висше, общообразователно, техническо и професионално — е безплатно.

Миналата година държавата изразходва 5.5 милиарда леи за образование, с 11 на сто повече отколкото през 1962 г. — тази година за образованието бяха заделени от бюджета 6.2 милиарда леи.

През университетската 1963—1964 г. бяха обхванати в ре-

довните, вечерните и заочните курсове 112 600 студенти — срещу 26 489 души през учебната университетска 1938—1939 година.

ОБЩИЯТ БРОЙ на работниците и служащите беше през 1963 г. 3 932 000 срещу 2 123 000 през 1950 г. Броят на работещите в промишлеността нарасна през този период от 813 500 души на 1 533 000 души.

Миналата година реалната заплата е била 2.1 пъти по-голяма отколкото през 1950 г.

НАД 800 000 ДУШИ са се преместили през 1960—1964 г. в нови къщи, от които 200 000 души в Букурещ.

Румъния се нарежда между страните с най-високи темпове на жилищното строителство. За тази година е предвидено построяването на 54 000 апартамента, от които 15 000 в Букурещ.

БРОЯТ НА БОЛНИЧНИТЕ ЛЕГЛА е нараснал от 33 763 през 1938 г. — на 139 858 през 1963 г.

В страната има приблизително 27 000 лекари срещу 3230 лекари през 1938 г.

РУМЪНСКАТА НАРОДНА РЕПУБЛИКА поддържа дипломатически, политически и икономически отношения с повече от 80 страни от всички континенти.

КИНО При изпълнение на служебния дълг

АРКТИКА — безкрайната ледена пустиня, ту ласкава и слънчева, ту забулена от нестихващите бури. Суровият и красив Север, красив и опасен, огромен и мистичен. Филмът „При изпълнение на служебния дълг“ ни пренася в този край, където мъжеството е отличително качество, романтиката — всекидневие, а героизмът — естествено поведение на хората. По ледените полета прелита сянката на самолета. В тясната кабината двама летци — единият в края, другият в началото на своята кариера. Всеки от тях има свои мисли и тревоги — своя съдба. Случаят странно вплита тези на пръв поглед далечни хора. Младият се влюбва в дъщерята на своя началник, преди още да го познава. Старият не знае, че момъкът е син на неговия пръв приятел, прославен летец, загинал по донос през времето на кълта. С недоверие гледа старият летец на младото поколение. То му изглежда малко лековато. Ще

устои ли на изпитанията, които Арктика поднася така неочаквано?

„При изпълнение на служебния дълг“ е филм, който възбужда ни разкрива Арктика и хората, които превъзпитаха суровия Север отначало в „обикновен“, а след това дори в „топъл“.

Б. Р. Филмът ще се промектира от 24 до 30 август в кино „Девети септември“ — В. Търново.



СПРАВОЧНИК НА ЧИТАТЕЛЯ

Градските кина в окръга ще проецират от 24 до 30 август следните филми: „Девети септември“ — Велико Търново; „При изпълнение на служебния дълг“ — Искра — Велико Търново; „Златната папрат“ — Неделин шофьор; „Трудов фронт“ — Велико Търново; „Кралят на Шумава“ — Ломчето от Черния нос; „Алеко Константинов“ — Свищов; „Жулиета живее“ — Готеминг син път; „Академия“ — Свищов; „Дневна тъмнина“ — Напредък; „Горна Оряховица“ — Човекът който го няма; „Лице с лице“ — Модерен театър; „Павликени“ — „Град с една улица“; „Лице с лице“ — По неволя изборът; „Хр. Ботев“ — Лисковец; „Аз ще танцувам“ — Ах, тази младост; „Хр. Ботев“ — Елена; „Каменното цвете“ — Човекът от фотографията; „Пролетно кино“ — Хр. Стоянов; „Горна Оряховица“ — Как си можеш ли?; „Пролетия 11“.

КОНЦЕРТ

На 29 август във Велико Търново концерт на югославски народни и естрадни песни.

ФУТБОЛ

На 29 август срещи на „Левски“ — Лисковец с Кърпачев; „Ловеч“ на 30 август „Чардафон“ — Габрово с „Етър“ — В. Търново и „Локомотив“ — Г. Оряховица с „Тигант“ — Белене.

„Б. Р. Б. А.“

Стр. 4, бр. 102, 23, VIII, 1964 г.

21 301



Административното ръководство, партийното бюро, профкомитетът и комитетът на комсомола ЧЕСТИТИМ

юбилейната

20-годишнина на съд и истинската резолюция в България

на всички работници, техници и служители. От все сърце пожелаваме на целия трудов колектив здраве, сили и нови успехи в борбата за преизпълнение на производствения план за 1964 година по всички показатели. Ръководството на фабриката ЧЕСТИТИМ

Празника

на свободата —

9 септември

и на многобройните консултатори на Търновско лъно.

ДИП „ЕЛБА“ — ЕЛЕНА

Административното ръководство, партийното бюро, профкомитетът и комитетът на ДКМС при предприятието ЧЕСТИТИМ

юбилейната 20-годишнина

на социалистическата революция

в България

на нашите работници, инженерно-технически персонал и служители. Желеам на всички неспло да посрещнат СВЕТАЛИЯ ПРАЗНИК, шастие в личния живот и още по-големи трудови успехи в борбата за преизпълнение на плана по всички показатели.



ДПЗХ „Трифон Саралиев“ — Велико Търново

ТЪРСИ

работници (мъже) за пакетиращи на брашно.

Заплащане по тарифна ставка. Постъпване веднага.

2-2

Продавам запазен „Москвич“ модел 407. Справка Асен Карандев с. Драгано, В. Търново.

Продавам свободен етаж. Визитане веднага! Бачо Киро* 9 — Велико Търново.

Продавам етаж „Толбухин“ 9. Справка: „Загорска“ 8 — В. Търново.

Продавам етаж „Георги Димитров“ 14, Справка: „Толбухин“ 18, В. Търново.

2-2

ОКРЪЖНО ТЪРГОВСКО ПРЕДПРИЯТИЕ г. Оряховица

По случай юбилейната

двадесетгодишнина

на социалистическата революция

стопанското, партийното, профсъюзното и комсомолското ръководство при Окръжното търговско предприятие — Горна Оряховица

ПОЗДРАВЯВАТ

всички търговски работници в окръга и им пожелаваме здраве, богост и ползотворен труд за още по-големи успехи в строителството на социализма в нашата прекрасна Родина и в борбата за траен мир в света.